

Household and similar electrical appliances –  
Safety –  
Part 2-21: Particular requirements for storage  
water heaters

Appareils électrodomestiques et analogues –  
Sécurité –  
Partie 2-21: Règles particulières pour les  
chauffe-eau à accumulation

CORRIGENDUM 1

Figure 101 – Examples of types of storage water  
heaters

Figure 101 – Exemples de types de chauffe-eau  
à accumulation

Replace:

Remplacer:

Key

|   |                 |
|---|-----------------|
| A | heating element |
| B | container       |
| C | expansion pipe  |
| D | overflow pipe   |
| E | ball valve      |
| F | water level     |
| G | cistern         |
| H | vent pipe       |

Type

|   |                           |
|---|---------------------------|
| a | Closed water heaters      |
| b | Open-outlet water heaters |
| c | Cistern-type water heater |
| d | Cistern-fed water heater  |
| e | Low-pressure water heater |
| e | Low-pressure water heater |

Légende

|   |                             |
|---|-----------------------------|
| A | élément chauffant           |
| B | cuve                        |
| C | tuyau d'expansion           |
| D | tuyau de sortie             |
| E | clapet sphérique            |
| F | niveau de l'eau             |
| G | cuve d'alimentation         |
| H | tuyau de mise à l'air libre |

Type

|   |                                   |
|---|-----------------------------------|
| a | Chauffe-eau fermé                 |
| b | Chauffe-eau à écoulement libre    |
| c | Chauffe-eau à réservoir incorporé |
| d | Chauffe-eau à réservoir séparé    |
| e | Chauffe-eau à basse pression      |
| e | Chauffe-eau à échange thermique   |

par:

par:

Key

|   |                 |
|---|-----------------|
| A | heating element |
| B | container       |
| C | expansion pipe  |
| D | overflow pipe   |
| E | ball valve      |
| F | water level     |
| G | cistern         |
| H | vent pipe       |
| J | heat exchanger  |

Type

|   |                            |
|---|----------------------------|
| a | Closed water heaters       |
| b | Open-outlet water heaters  |
| c | Cistern-type water heater  |
| d | Cistern-fed water heater   |
| e | Low-pressure water heater  |
| f | Heat exchange water heater |

Légende

|   |                             |
|---|-----------------------------|
| A | élément chauffant           |
| B | cuve                        |
| C | tuyau d'expansion           |
| D | tuyau de sortie             |
| E | clapet sphérique            |
| F | niveau de l'eau             |
| G | cuve d'alimentation         |
| H | tuyau de mise à l'air libre |
| J | échangeur thermique         |

Type

|   |                                   |
|---|-----------------------------------|
| a | Chauffe-eau fermé                 |
| b | Chauffe-eau à écoulement libre    |
| c | Chauffe-eau à réservoir incorporé |
| d | Chauffe-eau à réservoir séparé    |
| e | Chauffe-eau à basse pression      |
| f | Chauffe-eau à échange thermique   |